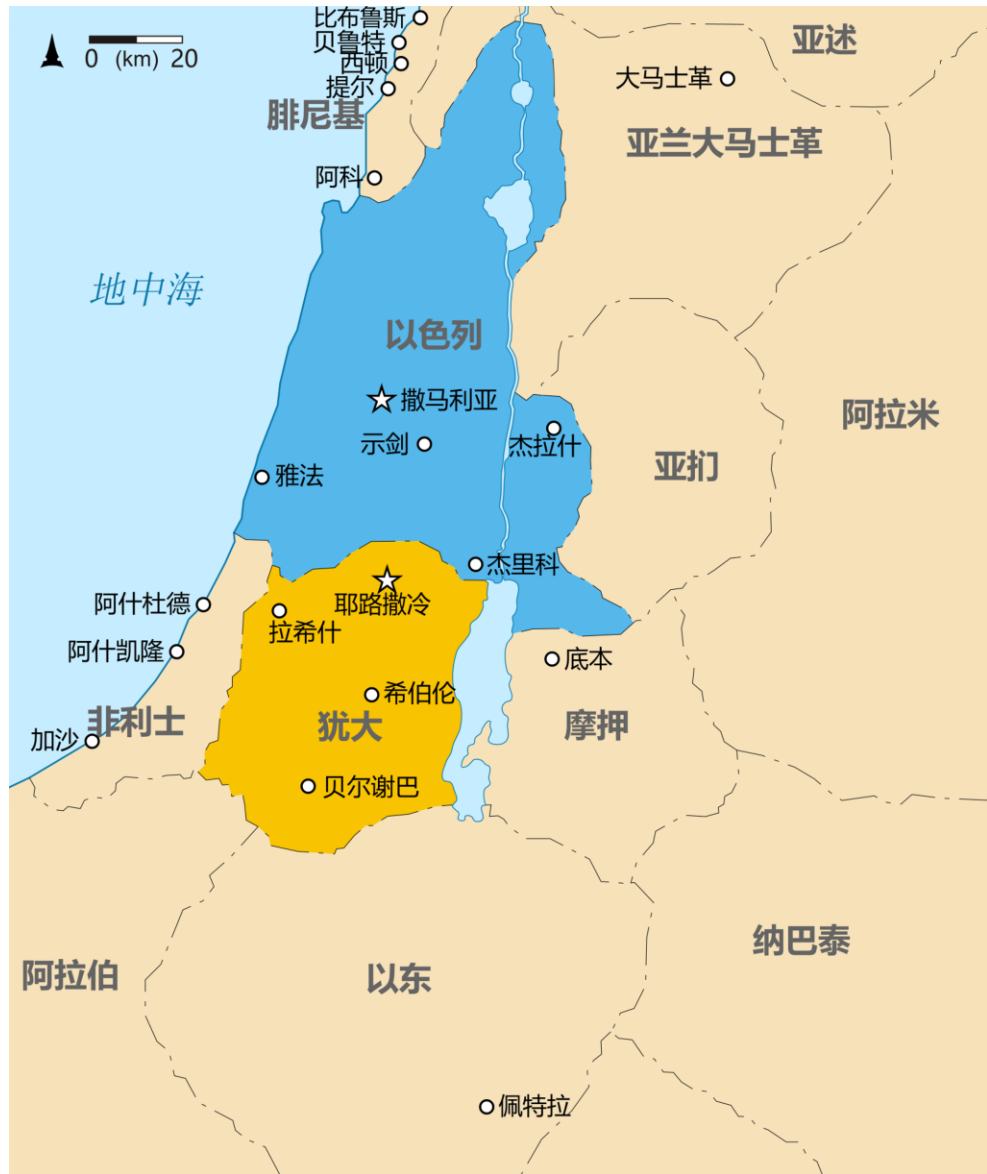




君王降臨
Here Comes the King!

以賽亞書/Isaiah 9:6-7



因有一嬰孩為我們而生，有一子賜給我們，政權必擔在他的肩頭上。他名稱為奇妙策士、全能的神、永在的父、和平的君。他的政權與平安必加增無窮。他必在大衛的寶座上治理他的國，以公平公義使國堅定穩固，從今直到永遠。萬軍之耶和華的熱心必成就這事。（賽9：6-7）

For to us a child is born, to us a son is given; and the government shall be upon his shoulder, and his name shall be called Wonderful Counselor, Mighty God, Everlasting Father, Prince of Peace. Of the increase of his government and of peace there will be no end, on the throne of David and over his kingdom, to establish it and to uphold it with justice and with righteousness from this time forth and forevermore. The zeal of the Lord of hosts will do this. (Isaiah 9:6-7)

因有一嬰孩為我們而生，有一子賜給我們，**政權**必擔在他的肩頭上。他名稱為奇妙策士、全能的神、永在的父、和平的君。他的**政權**與平安必加增無窮。他必在大衛的寶座上治理他的國，以公平公義使國堅定穩固，從今直到永遠。萬軍之耶和華的熱心必成就這事。（賽9：6-7）

For to us a child is born, to us a son is given; and **the government** shall be upon his shoulder, and his name shall be called Wonderful Counselor, Mighty God, Everlasting Father, Prince of Peace. Of the increase of **his government** and of peace there will be no end, on the throne of David and over his kingdom, to establish it and to uphold it with justice and with righteousness from this time forth and forevermore. The zeal of the Lord of hosts will do this. (Isaiah 9:6-7)

הַמְשִׁיחַ

ה

因有一**嬰孩**為我們而生，有一子賜給我們，政權必擔在他的肩頭上。他名稱為奇妙策士、全能的神、永在的父、和平的君。他的政權與平安必加增無窮。他必在大衛的寶座上治理他的國，以公平公義使國堅定穩固，從今直到永遠。萬軍之耶和華的熱心必成就這事。（賽9：6-7）

For to us a child is born, to us a son is given; and the government shall be upon his shoulder, and his name shall be called Wonderful Counselor, Mighty God, Everlasting Father, Prince of Peace. Of the increase of his government and of peace there will be no end, on the throne of David and over his kingdom, to establish it and to uphold it with justice and with righteousness from this time forth and forevermore. The zeal of the Lord of hosts will do this. (Isaiah 9:6-7)

耶穌的政權 The Government

- 謙卑的政權 **The Government of Humility**

因有一嬰孩為我們而生，有一子賜給我們，政權必擔在他的肩頭上。他名稱為奇妙策士、全能的神、永在的父、**和平**的君。他的政權與**平安**必加增無窮。他必在大衛的寶座上治理他的國，以公平公義使國堅定穩固，從今直到永遠。萬軍之耶和華的熱心必成就這事。（賽9：6-7）

For to us a child is born, to us a son is given; and the government shall be upon his shoulder, and his name shall be called **Wonderful Counselor, Mighty God, Everlasting Father, Prince of Peace**. Of the increase of his government and of **peace** there will be no end, on the throne of David and over his kingdom, to establish it and to uphold it with justice and with righteousness from this time forth and forevermore. The zeal of the Lord of hosts will do this. (Isaiah 9:6-7)

耶穌的政權 The Government

- 謙卑的政權 **The Government of Humility**
- 和平的政權 **The Government of Peace**
 - 使我們與神和好 **to make peace between God and us**

因有一嬰孩為我們而生，有一子賜給我們，政權必擔在他的肩頭上。他名稱為奇妙策士、全能的神、永在的父、和平的君。他的政權與平安必加增無窮。他必在大衛的寶座上治理他的國，以公平公義使國**堅定**穩固，從今直到永遠。萬軍之耶和華的熱心必成就這事。（賽9：6-7）

For to us a child is born, to us a son is given; and the government shall be upon his shoulder, and his name shall be called Wonderful Counselor, Mighty God, Everlasting Father, Prince of Peace. Of the increase of his government and of peace there will be no end, **on the throne of David and over his kingdom, to establish it and to uphold it with justice and with righteousness from this time forth and forevermore.** The zeal of the Lord of hosts will do this. (Isaiah 9:6-7)

耶穌的政權

The Government

- 謙卑的政權 **The Government of Humility**
- 和平的政權 **The Government of Peace**
 - 使我們與神和好 **to make peace between God and us**
 - 使我們實現永恆功用 **to restore us for eternity**

因有一嬰孩為我們而生，有一子賜給我們，政權必擔在他的肩頭上。他名稱為奇妙策士、全能的神、永在的父、和平的君。他的政權與平安必加增無窮。他必在大衛的寶座上治理他的國，以公平公義使國堅定穩固，從今直到永遠。萬軍之耶和華的熱心必成就這事。（賽9：6-7）

For to us a child is born, to us a son is given; and the government shall be upon his shoulder, and his name shall be called Wonderful Counselor, Mighty God, Everlasting Father, Prince of Peace. Of the increase of his government and of peace there will be no end, on the throne of David and over his kingdom, to establish it and to uphold it with justice and with righteousness from this time forth and forevermore. The zeal of the Lord of hosts will do this. (Isaiah 9:6-7)

耶穌的政權 The Government



- 謙卑的政權 The Government of Humility
- 和平的政權 The Government of Peace
 - 使我們與神和好 to make peace between God and us
 - 使我們實現永恆功用 to restore us for eternity
- 愛的政權 The Government of Love



君王降臨 Here comes the King



你好嗎？ How are you?

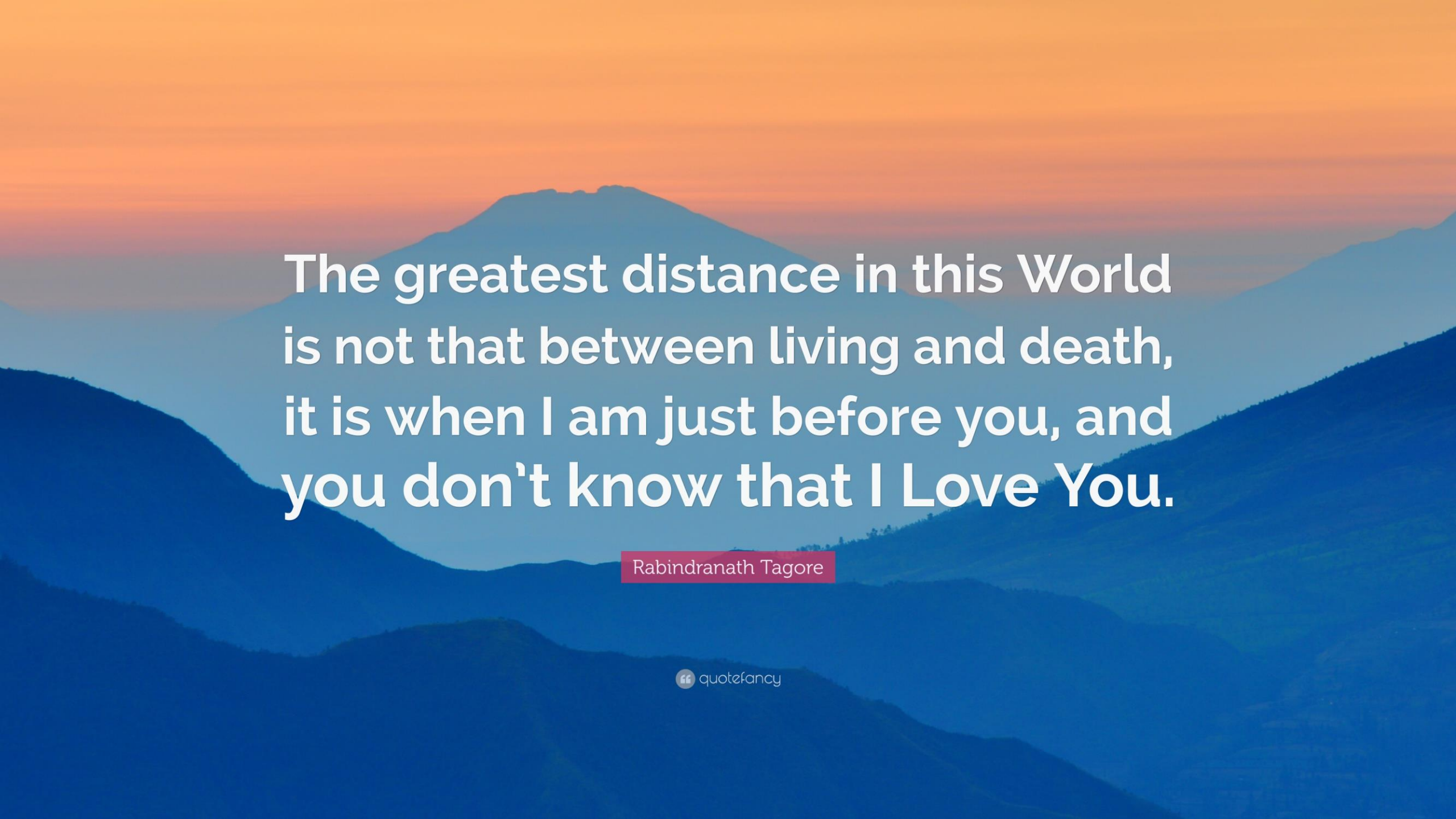
A close-up photograph of a hand in a white, flowing robe, reaching out towards the viewer. The hand is positioned on the right side of the frame, with fingers slightly spread. The background is a warm, golden-yellow gradient, suggesting a bright, divine light. The overall mood is one of invitation and grace.

主耶穌在等你
The Lord is
Waiting for you



主耶穌對你說：
“我愛你，你是屬我的。”

The Lord says to you,
“I love you, for you belong to
me.”



The greatest distance in this World
is not that between living and death,
it is when I am just before you, and
you don't know that I Love You.

Rabindranath Tagore



救主离弃宝座荣冕，
甘愿降世为拯救我，
但在伯利恒并无一地方，
可作你出生之处。

**Thou didst leave Thy throne and Thy
kingly crown, When Thou camest to
earth for me; But in Bethlehem's
home was there found no room For
Thy holy nativity.**



主，登上你聖寶座，在我心深處。
願我心成為你寶座，完全屬於你。

**Lord, take up Your holy Throne,
Deep within my heart.
Take the place that is yours alone,
Deep within my heart!**



Merry
Christmas